

Zeitschrift: Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

Herausgeber: Société de communication de l'habitat social

Band: 37 (1965)

Heft: 7

Artikel: Château d'eau hollandais habillé d'aluminium

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-125816>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

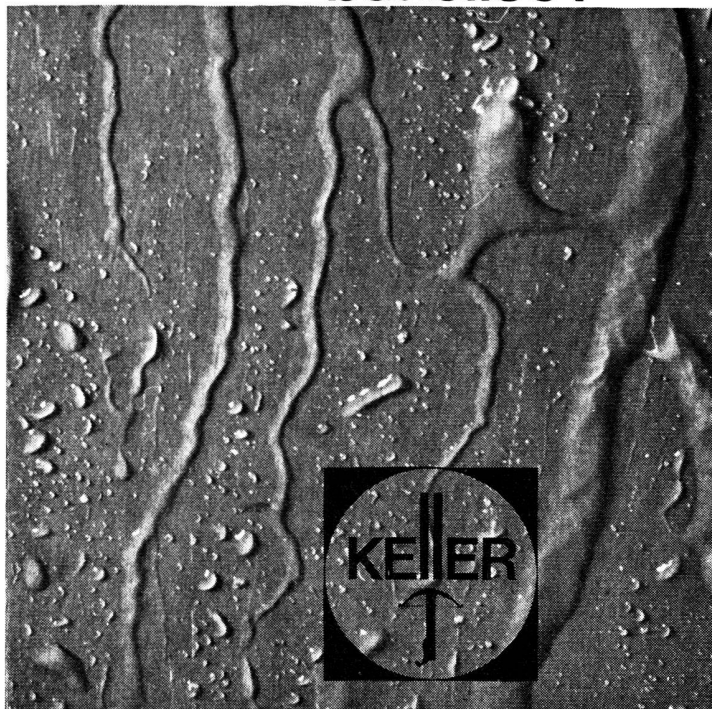
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Qu'est-ce qu'un panneau contreplaqué bakéliné?



C'est un panneau de bois croisé en collage «marine» dont les surfaces sont revêtues d'un film de bakélite, ce qui lui confère un aspect très esthétique. Un tel perfectionnement, allié aux propriétés éprouvées du collage «marine», a permis de créer un contreplaqué présentant une résistance étonnante contre les effets du temps et de la pluie.

Propriétés

- la bakélite rend les surfaces absolument hydrofuges
- la durabilité du panneau est à tel point accrue, que pour la majorité des cas un traitement de surface complémentaire est superflu
- bonne isolation thermique et propriétés acoustiques avantageuses
- bonne stabilité, solidité extraordinaire pour une matière d'aussi faible épaisseur et d'un poids si réduit.
- grande surface, d'où réduction de la main-d'oeuvre

Applications

- Constructions en bois de tout genre
- Maisons d'habitation et de week-end
- Eléments préfabriqués permettant une mise en place rapide
- Baraques, kiosques, cantines
- Cabines de bains ou de terrains de sports
- Revêtements de façades
- Construction de bateaux et d'embarcations
- Wagons et remorques de camping
- Caisses d'emballage pour produits craignant l'eau
- Coffrages du béton, etc.

Bois et dimensions disponibles

Essence des bois:	okoumé, limba, hêtre	
Dimensions:	okoumé et limba	220 x 125 cm
		255 x 125 cm
	hêtre	220 x 125 cm
	dans les épaisseurs de 4 jusqu'à 40 mm	

Pour résoudre tout problème d'emploi et d'application des contreplaqués bakélinés, un spécialiste de notre service technique sera mis gracieusement à votre disposition sur demande.

Keller + Cie SA Klingnau (Argovie)
056 5 11 77

Keller+Co SA Klingnau

Château d'eau hollandais habillé d'aluminium

Aux environs d'Amsterdam, un château d'eau avec réservoir en acier vient de recevoir son habillage en aluminium. L'architecte désirait en effet que le réservoir de 15 m. de hauteur soit revêtu sans qu'apparaissent de recouvrements transversaux horizontaux.

L'exécution des travaux était confiée à l'entreprise hollandaise Braat, d'Alphen a. d. Rijn. Celle-ci, en collaboration avec le bureau d'architecture de l'Alusuisse, mit au point un système d'accrochage permettant de fixer les éléments de revêtement de 15 m. de longueur sans vis ni rivets apparents et de façon qu'ils résistent aux tempêtes de vent. De plus, ce système d'accrochage s'applique sans difficulté aux bandes à découpe trapézoïdale.

Les profilés (3,5 t.) ont été livrés en alliage d'aluminium Extrudal (AlMgSi0.5), tandis que les 4 t. de tôle sont en aluminium pur. Il est encore intéressant de savoir que l'ensemble de la construction aluminium a été laissé à l'état naturel, c'est-à-dire sans traitement de surface.

L'aluminium de l'Alusuisse, grâce à ses excellentes caractéristiques de résistance, a contribué à donner la solution économique et fonctionnelle d'un problème constructif.

